

اليوم الرابع عشر من شهر تشرين الثاني

تذكار القديس الرسول فيلبس



صلاة السحر

الخميس ١٤ تشرين الثاني ٢٠٢٤

صلاة السحر

المطلع

الكاهن: تبارك إلهنا كل حين. الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين

الخورس: آمين

المتقدم: المجد لك يا إلهنا. المجد لك

أيها الملك السماويّ المُعزّي. روح الحقّ الحاضر في كلّ مكان. والمالئ الكُلّ.
كنز الصالحاتِ وواهب الحياة. هلمّ وأسكن فينا. وطهرنا من كلّ دنس. وخلص
أيها الصالح نُفوسنا

القارئ (ينحي ثلاثاً قائلاً): قدوس الله. قدوس القويّ. قدوس الذي لا يموت.
أرحمنا (ثلاثاً)

المجد للآب والابن والروح القدس

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

أيها الثالوث القدوس أرحمنا. يا ربّ اغفر خطايانا. يا سيّد تجاوز عن آثامنا.
يا قدوس افتقدنا وأشف أسقامنا. من أجل اسمك

يا ربّ أرحم (ثلاثاً)

المجد للآب والابن والروح القدس

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

أبانا الذي في السَّمَاوَاتِ. لِيَتَقَدَّسَ اسْمُكَ. لِيَأْتِ مَلَكُوتُكَ. لِيَتَكُنْ مَشِيئَتُكَ
كَمَا فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ عَلَى الْأَرْضِ. أَعْطِنَا حُبِّنَا كَفَافَ يَوْمِنَا. وَأَغْفِرْ لَنَا خَطَايَانَا.
كَمَا نَعْفِرُ نَحْنُ لِمَنْ أَسَاءَ إِلَيْنَا. وَلَا تُدْخِلْنَا فِي التَّجَارِبِ. لَكِنْ نَجِّنَا مِنَ الشَّرِّيرِ
الكاهن: لِأَنَّ لَكَ الْمُلْكَ وَالْقُدْرَةَ وَالْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّوسُ.
الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

القارئ: آمين. بِاسْمِ الرَّبِّ. بَارِكْ يَا أَبَ

الكاهن: الْمَجْدُ لِلثَّلَاوِثِ الْقُدُّوسِ الْوَاحِدِ فِي الْجَوْهَرِ. الْمُحْيِي غَيْرِ الْمُنْقَسِمِ.
كُلَّ حِينٍ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ
القارئ: آمين

المتقدم: الْمَجْدُ لِلَّهِ فِي الْعُلَى. وَعَلَى الْأَرْضِ السَّلَامِ. وَفِي النَّاسِ الْمَسْرَّةَ (ثَلَاثًا)
يَا رَبُّ أَفْتَحْ شَفْتَيْ. فَيُذِيعَ فَمِي تَسْبِيحَكَ (مَرَّتَيْنِ)

المزامير السحرية الستة

المزمور ٣ (ثقة بالله بطولية)

يَا رَبِّ. لِمَاذَا كَثُرَ مُضَايِقِيَّ؟ كَثِيرُونَ يَقَوْمُونَ عَلَيَّ
كَثِيرُونَ يَقُولُونَ لِنَفْسِي: لَا خَلَاصَ لَهُ بِالْإِلَهِ
وَأَنْتَ يَا رَبُّ عَاضِدِي. مَجْدِي وَرَافِعُ رَأْسِي
بَصَوْتِي إِلَى الرَّبِّ صَرَخْتُ. فَاسْتَجَابَنِي مِنْ جَبَلِ قُدْسِهِ
أَنَا أَصْجَعْتُ وَنِمْتُ ثُمَّ اسْتَيْقَظْتُ. لِأَنَّ الرَّبَّ يَعْضُدُنِي

لا أخاف من ربواتِ الشعبِ المُصطَفَةِ عليّ من حَولي. فَمَ يا رَبُّ وِخْلِصْني
يا إلهي

لأنك ضربتَ جميعَ المُعادينَ لي بلا سَبَب. هتَمَتَ أَسنانَ الخِطَاةِ
للربِّ الخِلاص. وعلى شعبِكَ بِرِكَتِكَ

وَتُعِيد: أنا أَضَجَعْتُ وَنَمْتُ ثُمَّ أَسْتِيقِظْتُ. لأنَّ الرَّبَّ يَعْضُدُنِي

المزمور ٣٧ (استغاثة مريض مرذول ومضايق بسبب خطاياها)

يا رَبُّ لا توبِّخْني بِسُخْطِكَ. ولا تُؤدِّبْني بِغَضَبِكَ

فإنَّ سِهامَكَ قد نَشَبَتْ فيَّ. ويداكَ ثَقُلَتْ عليَّ

ليسَ بِجَسَدِي صِحَّةٌ مِنْ قَبْلِ غَضَبِكَ. ولا لِعِظامِي سِلامَةٌ مِنْ قَبْلِ خَطَايَايَ

لأنَّ ماثمي قد جاوزتَ رَأْسِي. كحِمْلٍ ثَقِيلٍ قد ثَقُلَتْ عليَّ

قد أَنتنتَ جِراحاتي وَقاحتَ مِنْ قَبْلِ جِهالتي

شَقِيئُ وَأَحْنِيئُ إلى الغاية. ومَشَيْتُ كَثيِّبًا النِهارَ كُلَّهُ

إنَّ كُليَّتي قد أَمْتَلأتُ أَحْتِراقًا. وليسَ بِجَسَدِي صِحَّةٌ

حَدَرْتُ وَأَنسَحَفْتُ إلى الغاية. كُنْتُ أَزَارُ مِنْ زَفِيرِ قَلْبِي

يا رَبِّ. إنَّ بُعَيْتِي كُلَّها أَمامَكَ. وتَنهِّدي غَيْرُ حَفِيٍّ عَلَيكَ

حَفَقَ قَلْبِي وَفارَقْتَنِي قَوَّتِي. حتى نُورُ عَيْنِي لَمْ يَبْقَ مَعِي

أَحْبائِي وَأَقْرَبائِي وَقَفُوا مَتَنَحِّينَ. وَأَقارِبِي وَقَفُوا عَن بُعْدِ

وَكانَ طالِبو نَفْسي يُعَنِّفونَنِي. والمُلْتَمِسُونَ لي الشُّرورَ يَتَكَلِّمُونَ بِالْأباطيلِ

ويَهْدُونِ بِالْمَكايِدِ

أَمَّا أَنَا فَكَأصَمٌ لَا يَسْمَعُ. وَكَأخْرَسٌ لَا يَفْتَحُ فَاهُ
وَصَرْتُ كِإِنْسَانٍ لَا يَسْمَعُ. وَلَا فِي فَمِي تَبْكِيَةٌ
لَأَنِّي إِيَّاكَ رَجَوْتُ يَا رَبِّ. وَأَنْتَ تُجِيبُ أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي
لَأَنِّي قُلْتُ لَا يَشْمَتُ بِي أَعْدَائِي. وَقَدْ تَعَظَّمُوا بِالْكَلَامِ عَلَيَّ عِنْدَمَا زَلَّتْ قَدَمَايَ
لَأَنِّي قَرِيبٌ مِنَ الزَّلَلِ. وَوَجَعِي أَمَامِي كُلَّ حِينٍ
لَأَنِّي أَنَا أَعْتَرَفْتُ بِإِثْمِي. وَأَقْلَقْتُ لِحَظِيَّتِي
أَمَّا أَعْدَائِي فَأَحْيَاءُ قَدْ قَوُّوا عَلَيَّ. وَمُبْغِضِي ظَلَمًا قَدْ كَثُرُوا
وَالَّذِينَ جَارَوْنِي عَنِ الْخَيْرِ بِالشَّرِّ. طَعَنُوا فِيَّ لِأَجْلِ اتِّبَاعِي لِلصَّلَاحِ
لَا تَتَرَكَّنِي أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي. لَا تَتْبَاعِدْ عَنِّي
بَادِرْ إِلَى إِغَاثَتِي. أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي خَلَاصِي
وَتُعِيدُ: لَا تَتَرَكَّنِي أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي. لَا تَتْبَاعِدْ عَنِّي
بَادِرْ إِلَى إِغَاثَتِي. أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهِي خَلَاصِي

المزمور ٦٢ (مزمور الشوق إلى الله)

أَللَّهُمَّ إِلَهِي. إِلَيْكَ أَتَبَكَّرُ
عَطِشْتُ إِلَيْكَ نَفْسِي. كَمْ ظَمِئْتُ إِلَيْكَ جَسَدِي! فِي أَرْضٍ مُفْفِرَةٍ لَا مَسْلَكَ
فِيهَا وَلَا مَاءَ

هَكَذَا مَثَلْتُ لَدَيْكَ فِي الْقُدْسِ. لِأَرَى قَدْرَتَكَ وَمَجْدَكَ
لَأَنَّ رَحْمَتَكَ أَفْضَلُ مِنَ الْحَيَاةِ. شَفَقَتَايَ تَسْبِحَانِكَ

هكذا أباركك في حياتي. وبأسمك أرفع يدي
ليت نفسي تمتلئ كما من شحمٍ ودسم. فيسبح فمي بشفاهِ الابتهاج
إن ذكرتكَ على مضجعي. هذذت بك في الهجعات
لأنك صرت لي عوناً. وتحت ستر جناحيك أبتهج
كلفت نفسي باتباعك. وبمينك عضدتني
أما أولئك فقد ألتمسوا نفسي عبثاً. وسيدخلون إلى أسافل الأرض
ويفعون إلى أيدي السيف. ويكونون نصيباً للثعالب
وأما الملك فيفرح بالله. وكل من يحلف به يمتدح. لأن أفواه الناطقين بالجرور تُسد
ونعيد: هذذت بك في الهجعات. لأنك صرت لي عوناً وتحت ستر جناحيك أبتهج

كلفت نفسي باتباعك. وبمينك عضدتني

المجد للآب والابن والروح القدس
الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين
هللوا. هللوا. هللوا. المجد لك يا الله (ثلاثاً)
يا ربُّ أرحم (ثلاثاً)

المجد للآب والابن والروح القدس

* * *

الآن وكل أوانٍ وإلى دهر الداهرين. آمين

المزمور ٨٧ (استغاثة مريض مهمل)

أيها الربُّ إله خلاصي. في النهار صرختُ وفي الليل أمانك

لَتَبْلُغَ صَلَاتِي أَمَامَكَ. أَمِلْ أذُنَكَ إِلَى تَضَرُّعِي
فَإِنَّ نَفْسِي قَدْ أَمْتَلَأَتْ مِنَ الشُّرُورِ. وَحَيَاتِي دَنْتَ مِنَ الْجَحِيمِ
حُسِبْتُ مَعَ الْمُنْحَدِرِينَ فِي الْجُبِّ. صِرْتُ مِثْلَ إِنْسَانٍ مَخْدُولٍ. حَرًّا بَيْنَ الْأَمْوَاتِ
مِثْلَ الْجَرْحَى الرَّقُودِ فِي الْقُبُورِ. الَّذِينَ لَا تَذْكُرُهُمْ بَعْدَ. وَهُمْ عَنِ يَدِكَ مُقْصُونَ
جَعَلُونِي فِي الْجُبِّ الْأَسْفَلِ. فِي الظُّلْمَاتِ وَظِلِّ الْمَوْتِ
عَلَيَّ أَسْتَقِرَّ سُخْطُكَ. أَثْرَتَ عَلَيَّ جَمِيعَ زَوَابِعِكَ
أَبْعَدْتَ عَنِّي مَعَارِفِي. جَعَلُونِي لَهُمْ رَجَسًا
قَدْ أَغْلِقَ عَلَيَّ فَمَا أَخْرَجَ. ذَابَتْ عَيْنَايَ مِنَ الْبُؤْسِ
صَرَخْتُ إِلَيْكَ يَا رَبُّ النَّهَارَ كُلَّهُ. بَسَطْتُ إِلَيْكَ يَدَيَّ
أَلِ الْأَمْوَاتِ تَصْنَعُ الْمُعْجَزَاتِ؟ أَمْ هُمْ يَقُومُونَ فَيَعْتَرِفُونَ لَكَ؟
أَفِي الْقَبْرِ يُحَدِّثُ بِرَحْمَتِكَ. وَبِحَقِّكَ فِي الْجَحِيمِ؟
أَتَعْرِفُ فِي الظُّلْمَةِ مُعْجَزَاتِكَ. وَفِي أَرْضِ النَّسِيَانِ عَدْلُكَ؟
وَأَنَا إِلَيْكَ يَا رَبُّ صَرَخْتُ. بِالْعَدَاةِ صَلَاتِي تُبَادِرُ إِلَيْكَ
لِمَاذَا يَا رَبُّ تُقْصِي نَفْسِي. وَتَصْرِفُ وَجْهَكَ عَنِّي؟
بَائِسٌ أَنَا وَفِي الْعَنَاءِ مُنْذُ حَدَاتِي. وَبَعْدَ أَرْتِفَاعِي ذُلَّلْتُ وَتَحَيَّرْتُ
جَارَ عَلَيَّ غَضْبُكَ. وَأَهْوَأْتُكَ أَقْلَقْتَنِي
أَحَاطْتُ بِكَ كَالْمَاءِ النَّهَارَ كُلَّهُ. إِكْتَنَفْتَنِي بِجُمْلَتِهَا
أَبْعَدْتَ عَنِّي الصَّدِيقَ وَالْقَرِيبَ. وَمَعَارِفِي مِنْ أَجْلِ الشَّقَاءِ

ونُعِيد: أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهُ خَلَاصِي. فِي النَّهَارِ صرَّحْتُ وَفِي اللَّيْلِ أَمَامَكَ
لِتَبْلُغَ صَلَاتِي أَمَامَكَ. أَمِلْ أُذُنَكَ إِلَى تَضَرُّعِي

المزمور ١٠٢ (نشيد شكر لمراحم الله)

بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ. وَيَا جَمِيعَ مَا فِي دَاخِلِي أَسْمَهُ الْقُدُّوسِ
بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ. وَلَا تَنْسِي أَيًّا مِنْ إِحْسَانَاتِهِ جَمِيعًا
هُوَ الَّذِي يَغْفِرُ جَمِيعَ آثَامِكَ. الَّذِي يَشْفِي جَمِيعَ أَمْرَاضِكَ
الَّذِي يَفْتَدِي مِنَ الْفَسَادِ حَيَاتِكَ. الَّذِي يُكَلِّلُكَ بِالرَّحْمَةِ وَالرَّفَافَةِ
الَّذِي يُشْبِعُ شَيْبَتِكَ خَيْرًا. فَيَتَجَدَّدُ كَالنَّسْرِ شَبَابُكَ
الرَّبُّ يُجْرِي الْعَدْلَ وَالْقَضَاءَ لِجَمِيعِ الْمَظْلُومِينَ
عَرَفَ مُوسَى طُرْقَهُ. وَبَنِي إِسْرَائِيلَ مَشِيئَاتِهِ
الرَّبُّ رَوْوْفٌ وَرَحِيمٌ. طَوِيلُ الْأَنَاءِ وَكَثِيرُ الرَّحْمَةِ
لَيْسَ عَلَى الدَّوَامِ يَغْضَبُ. وَلَا إِلَى الْأَبَدِ يَحْقِدُ
لَا عَلَى حَسَبِ آثَامِنَا عَامَلْنَا. وَلَا عَلَى حَسَبِ خَطَايَانَا جَازَانَا
بَلْ بِمِقْدَارِ ارْتِفَاعِ السَّمَاءِ عَنِ الْأَرْضِ. عَظَّمَ الرَّبُّ رَحْمَتَهُ عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَهُ
بِمِقْدَارِ بُعْدِ الْمَشَارِقِ عَنِ الْمَغَارِبِ. أَبْعَدَ عَنَّا آثَامَنَا
كَمَا يَرَأْفُ الْأَبُ بِنَبِيِّهِ. رَثِفَ الرَّبُّ بِالَّذِينَ يَتَّقُونَهُ
لَأَنَّهُ عَالَمٌ بِجِبَلَتِنَا. وَذَاكَرْنَا أَنَا تُرَابٌ
الْإِنْسَانُ أَيَّامُهُ كَالْعُشْبِ. وَإِنَّمَا يُزْهَرُ كَزَهْرَةِ الْحَقْلِ

هَبَّتْ عَلَيْهِ رِيحٌ فَلَمْ يَكُنْ. وَلَمْ يَعْرِفْهُ مَوْضِعُهُ مِنْ بَعْدِ
أَمَّا رَحْمَةُ الرَّبِّ فَمُنْدُ الْأَزْلِ. وَإِلَى الْأَبَدِ عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَهُ
وَعَدْلُهُ عَلَى بَنِي الْبَنِينَ. الْحَافِظِينَ عَهْدَهُ. الذَّاكِرِينَ وَصَايَاهُ لِيَعْمَلُوا بِهَا
الرَّبُّ أَقَرَّ عَرْشَهُ فِي السَّمَاءِ. وَمَلَكُوتهُ يَسُودُ عَلَى الْجَمِيعِ
بَارِكُوا الرَّبَّ يَا جَمِيعَ مَلَائِكَتِهِ. الْمُقْتَدِرِينَ الْأَشِدَّاءِ. الْعَامِلِينَ بِكَلِمَتِهِ عِنْدَ
سَمَاعِ صَوْتِ كَلَامِهِ

بَارِكُوا الرَّبَّ يَا جَمِيعَ قَوَاتِهِ. يَا خُدَّامَهُ الْعَامِلِينَ مَشِيئَتَهُ
بَارِكِي الرَّبَّ يَا جَمِيعَ أَعْمَالِهِ. فِي كُلِّ مَوَاضِعِ سِيَادَتِهِ. بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ
وَنُعِيدُ: فِي كُلِّ مَوَاضِعِ سِيَادَتِهِ. بَارِكِي يَا نَفْسِي الرَّبَّ

المزمور ١٤٢ (صلاة في حالة الضيق والقلق)

يَا رَبُّ اسْتَمِعْ صَلَاتِي. أَصِحِّ لِتَضْرُعِي بِأَمَانَتِكَ. اسْتَجِبْ لِي بَعْدَلِكَ
لَا تَدْخُلْ فِي مُحَاكِمَةٍ مَعَ عَبْدِكَ. فَإِنَّهُ لَا يَزْكُو حَيْثُ أَمَامَكَ
لَأَنَّ الْعَدُوَّ قَدْ أَضْطَهَدَ نَفْسِي. وَأَذَلَّ إِلَى الْأَرْضِ حَيَاتِي
أَجَلَسَنِي فِي ظُلُمَاتٍ مِثْلَ الْمَوْتَى الْغَابِرِينَ. فَوَهَنْتُ فِي رُوحِي. وَأَضْطَرَبَ فِي قَلْبِي
تَذَكَّرْتُ الْأَيَّامَ الْقَدِيمَةَ. هَدَذْتُ فِي كُلِّ أَعْمَالِكَ. وَفِي صَنَائِعِ يَدَيْكَ كُنْتُ أَتَأَمَّلُ
بَسَطْتُ إِلَيْكَ يَدَيَّ. نَفْسِي أَمَامَكَ كَأَرْضٍ لَا مَاءَ فِيهَا
أَسْرِعْ اسْتَجِبْ لِي يَا رَبُّ. فَقَدْ تَلَاشَتْ رُوحِي
لَا تَصْرِفْ وَجْهَكَ عَنِّي. فَأَشَابَهُ الْهَابِطِينَ فِي الْجُبِّ

أَسْمِعْنِي فِي الْغَدَاةِ رَحْمَتَكَ. فَإِنِّي عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ
عَرَّفْنِي يَا رَبُّ الطَّرِيقَ الَّتِي أَسْأَلُكَ فِيهَا. فَإِنِّي إِلَيْكَ رَفَعْتُ نَفْسِي
إِنْتَشِلْنِي مِنْ بَيْنِ أَعْدَائِي. يَا رَبُّ إِلَيْكَ لَجأتُ
عَلِّمْنِي أَنْ أَعْمَلَ مَشِيئَتَكَ. لِأَنَّكَ أَنْتَ إِلَهِي
لِيَهْدِنِي رَوْحَكَ الصَّالِحَ فِي طَرِيقٍ مُسْتَقِيمَةٍ. مِنْ أَجْلِ اسْمِكَ أَحْيِنِي يَا رَبُّ
بَعْدَ لِكَ أَخْرِجْ مِنَ الضِّيْقِ نَفْسِي. وَبِرَحْمَتِكَ دَمِّرْ أَعْدَائِي
وَأَهْلِكَ جَمِيعَ مَضَائِقِي نَفْسِي. لِأَنِّي أَنَا عَبْدُكَ
وَنَعِيدُ: اسْتَجِبْ لِي يَا رَبُّ بَعْدَ لِكَ. وَلَا تَدْخُلْ فِي مُحَاكَمَةٍ مَعَ عَبْدِكَ (مَرَّتَيْنِ)

لِيَهْدِنِي رَوْحَكَ الصَّالِحَ فِي طَرِيقٍ مُسْتَقِيمَةٍ
الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ
الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ
هَلِّلُويَا. هَلِّلُويَا. هَلِّلُويَا. الْمَجْدُ لَكَ يَا اللَّهُ (ثَلَاثًا)

الطَّلِبَةُ السَّلَامِيَّةُ الْكُبْرَى

السَّمْسَامُ: بِسَلَامٍ إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الْخُورَسُ: يَا رَبُّ أَرْحَمِ (وَهَكَذَا بَعْدَ كُلِّ مِنَ الطَّلِبَاتِ التَّالِيَةِ)

السَّمْسَامُ: لِأَجْلِ السَّلَامِ الْعُلُويِّ وَخِلَاصِ نَفُوسِنَا. إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

لِأَجْلِ سَلَامِ الْعَالَمِ أَجْمَعِ. وَثَبَاتِ كِنَائِسِ اللَّهِ الْمُقَدَّسَةِ. وَاتِّحَادِ الْجَمِيعِ. إِلَى
الرَّبِّ نَطْلُبُ

لأجل هذا البيت المقدس. والداخلين إليه بإيمانٍ وورعٍ ومخافةِ الله. إلى
الربِّ نطلبُ

لأجلِ أبينا ورئيسِ كهنتنا (فلان) الموقر. وكهنته المُكرِّمين. والشمامسةِ الخدامِ
بالمسيح. وجميعِ الإكليروسِ والشعب. إلى الربِّ نطلبُ

لأجلِ حكامنا ومُساعدِهم وجنودهم. ولأجلِ مؤازرتهم في كلِّ عملٍ صالح.
إلى الربِّ نطلبُ

لأجلِ هذه البلدة. وكلِّ مدينةٍ وقرية. والمؤمنينِ الساكنينَ فيها. إلى الربِّ نطلبُ
لأجلِ اعتدالِ الأهوية. ووفرةِ غلالِ الأرض. وأزمنةِ سلامية. إلى الربِّ نطلبُ
لأجلِ المسافرينِ في البحرِ والبرِّ والجوِّ. والمرضى والمُتعبينَ والأسرى. ولأجلِ
خلاصهم. إلى الربِّ نطلبُ

لأجلِ نجاتنا من كلِّ ضيقٍ وغضبٍ وخطرٍ وشدة. إلى الربِّ نطلبُ
أعضدنا وخلصنا وأرحمنا وأحفظنا يا الله. بنعمتك

لندكُر سِيدتنا الكاملة القداصة الطاهرة. الفاتقة البركاتِ المجيدة. والدة الإله
الدائمة البتولية مريم. وجميعِ القديسين. ولنؤدع المسيح الإله ذواتنا وبعضنا بعضًا
وحياتنا كلَّها

الخورس: لك يا رب

الكاهن: لأنَّه لك ينبغي كلُّ مجدٍ وإكرامٍ وسجود. أيُّها الأب والابن والروحُ
القدس. الآنَ وكلَّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين

الخورس: آمين

الرب هو الله. باللحن الثالث

الربُّ هو اللهُ وقد ظَهَرَ لنا. مُباركٌ الآتي بِأَسْمِ الرَّبِّ (مز ١١٧)

Θεὸς Κύριος, καὶ ἐπέφανεν ἡμῖν, εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνόματι Κυρίου

تعاد بعد كل من الآيات التالية:

١. اعترفوا للربِّ وأدعُوا أَسْمَهُ الْقُدُّوسِ
٢. جميعُ الأُمَمِ أَحاطوا بي. وبأَسْمِ الرَّبِّ دَحَرْتُهُمْ
٣. من عندِ الرَّبِّ كان ذلك. وهو عَجِيبٌ في أَعْيُنِنَا

أناشيد النهار

نشيد العيد. باللحن الثالث

أَيُّهَا الرَّسُولُ الْقَدِيسُ فَيُبْس. إِشْفَعْ إِلَى اللَّهِ الرَّحِيمِ. أَنْ يَهَبَ عُفْرَانَ الزَّلَّاتِ لِنُفُوسِنَا
المجدُ لِلآبِ وَالابنِ وَالرُّوحِ الْقُدُّوسِ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمين

نشيد السيِّدة. باللحن الثالث

إِيَّاكَ نُسَبِّحُ يَا وَسِيْطَةَ خِلاصِ جِنْسِنَا. وَالِدَةَ الْإِلَهِ الْعِذْرَاءِ. لِأَنَّ ابْنَكَ وَإِلَهَنَا
قَبِلَ فِي الْجَسَدِ الَّذِي أَخَذَهُ مِنْكَ عِذَابَ الصَّلِيبِ. فَافْتَدَانَا مِنَ الْفَسَادِ. بِمَا
أَنَّه حَبُّ لِلْبَشَرِ

الطلبة الصغرى

الشماس: أَيضًا وَأَيضًا بِسَلَامٍ إِلَى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشمّاس: أعْضُدْنَا وَخَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا اللَّهُ. بِنِعْمَتِكَ

الخورس: يَا رَبِّ أَرْحَمِ

الشمّاس: لِنَذْكُرَ سَيِّدَتَنَا الْكَامِلَةَ الْقِدَاسَةَ الطَّاهِرَةَ. الْفَائِقَةَ الْبَرَكَاتِ الْمَجِيدَةَ. وَالِدَةَ
الْإِلَهِ الدَّائِمَةَ الْبَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ. وَجَمِيعِ الْقِدِّيسِينَ. وَلِنُودِعَ الْمَسِيحَ الْإِلَهَ ذَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا
بَعْضًا وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبِّ

الكاهن: لِأَنَّ لَكَ الْعِزَّةَ وَلَكَ الْمُلْكَ وَالْقُدْرَةَ وَالْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ
الْقُدُّسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمِينَ

نشيد جلسة المزامير الأولى . للمعزي . باللحن الثامن

لِنُقَرِّظْ تِلَامِيذَ إِهْنَا الْأَفْضَلِ. بِمَا أَهَمَّ كَوَاكِبِ الْعَالَمِ وَهُدَايَتُهُ وَبَاكُورَةَ
خَلَاصِنَا. فَيَأْتِيهِمْ أَطْلَعُوا النُّورَ لَنَا نَحْنُ الثَّائِبِينَ فِي الظَّلَامِ. وَعَرَفُوا الْجَمِيعَ
بِشَمْسِ الْمَجْدِ. فَلَاشُوا ضَلَالَةَ الْأَوْثَانِ. مَبْشَرِينَ بِثَالُوثٍ فِي لَاهُوتٍ وَاحِدِ.
فَلْنَهْتَفِ إِلَيْهِمْ: يَا رَسَلَ الْمَسِيحِ. أَطْلُبُوا غُفْرَانَ الزَّلَّاتِ. لِلْمُعْبِدِينَ بِشَوْقٍ
لِتَذَكَارِكُمُ الْمُقَدَّسِ

حَقًّا لَقَدْ ذَاعَ كَلَامُكُمْ الْحَكِيمُ فِي أَقَاصِي الْعَالَمِ. يَا رُسُلَ الرَّبِّ الْجَدِيرِينَ
بِكُلِّ مَدِيحٍ. فَقَدْ أَوْضَحْتُمْ مَعْرِفَةَ اللَّهِ لِلْجَمِيعِ. وَحَوَّلْتُمْ جَهْلَ الْأُمَمِ إِلَى
مَعْرِفَةٍ. فَلَاشِيئْتُمْ حَلْكَ عِبَادَةِ الْأَصْنَامِ. وَأَطْلَعْتُمْ نُورَ الْمَعْرِفَةِ لِلثَّائِبِينَ فِي
الظَّلَامِ. لِذَلِكَ نَطْلُبُ إِلَيْكُمْ. أَنْ تَتَشَفَّعُوا إِلَى الْمَسِيحِ الْإِلَهِيِّ. أَنْ يَمْنَحَ غُفْرَانَ
الزَّلَّاتِ. لِلْمُعْبِدِينَ بِشَوْقٍ لِتَذَكَارِكُمُ الْمُقَدَّسِ

الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُّسِ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

أَيُّهَا الْعِذْرَاءُ الْكَامِلَةُ الْقِدَاسَةُ. نَحِينَا مِنْ كُلِّ تَهْدِيدَاتِ النَّاسِ وَشَرِّهِمْ.
فَإِنَّا كَلْنَا قَدْ آتَخَذْنَاكَ سِتْرًا وَنَصِيرَةً حَارَّةً وَبِكَ نَتَّقُ. فَنَسْجُدُ دَائِمًا لِلْمَوْلُودِ
مِنْكَ. فَاسْتَعْطِيهِ عَلَيْنَا لِيَخْلِصَنَا مِنْ كُلِّ مُلِمَّةٍ

نشيد جلسة المزامير الثانية. للمعزي. باللحن الثامن

يا مُعَايِنِي الْمَسِيحِ. ظَهَرْتُمْ كَوَاكِبَ سَاطِعَةٍ. تُتَبَرِّونَ دَوْمًا كُلَّ الْأَرْضِ. وَتَطْرُدُونَ
ظِلَامَ الشِّرْكَ بِضِيَاءِ تَعَالِيمِ الدِّينَانَةِ الْحَسَنَةِ. فَيُنَوِّرُ صَلَوَاتِكُمْ الْمَبْرُورَةَ. أَنِيُرُونِي أَيُّهَا
الرَّسُلُ الْجَدِيدُونَ بِكُلِّ مَدِيحٍ. أَنَا السَّالِكُ بِلا خَوْفٍ فِي ظِلْمَةِ الْمَلَدَاتِ

بِالْإِيمَانِ اتَّخَذَ الرَّسُلُ فِي نَفْسِهِمْ وَصَايَا الرَّبِّ مِثْلَ كَنْزٍ يُعْنِي. فَظَهَرُوا
مُحْسِنِينَ إِلَى الْجَمِيعِ. وَطَرَدُوا فَقَرَ الشَّيَاطِينِ. وَأَعْنُوا الْكُلَّ بِغْنَى اللَّهِ. فَلنَهْتَفِ
إِلَيْهِمْ كَلْنَا قَائِلِينَ: نَطْلُبُ إِلَيْكُمْ أَنْ تُعْنُونَا. نَحْنُ الْمَفْتَقِرِينَ إِلَى الْأَعْمَالِ الْفَاضِلَةِ

الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

يا وَالِدَةَ الْإِلَهِ الْعِذْرَاءَ الْبَرِيئَةَ مِنْ كُلِّ عَيْبٍ. تَدَارَكِي بِشَفَاعَتِكَ الْحَارَّةِ. نَفْسِي
الذَّلِيلَةَ الْغَائِصَةَ الْآنَ فِي عَاصِفَةِ تَحَارِبِ الْحَيَاةِ. لِأَنَّهَا بِلا مُدَبِّرٍ. وَالْآخِذَةَ بِالْعَرْقِ
مِنْ جَرَاءِ ثَقَلِ خَطَايَاهَا. وَالْمَوْشَكَةَ عَلَى السُّقُوطِ فِي قَاعِ الْجَحِيمِ. وَخَلِصِيهَا
هَادِيَةً إِتَاهَا إِلَى مِينَاءِ هَادِيٍّ. لَكِي أَصْرَحَ إِلَيْكَ بِإِيمَانٍ: تَشْفَعِي إِلَى الْمَسِيحِ
الْإِلَهِ. أَنْ يَمْنَحَنِي مَغْفِرَةً زَلَّاتِي. فَفِيكَ وَضَعْتُ رَجَائِي أَنَا عَبْدُكَ

نشيد جلسة المزامير الثالثة. للمعزي. باللحن الثامن

أَيُّهَا الرَّسُلُ الْأَمْجَادِ. لَقَدْ أَصْطَدْتُمْ الْبَشَرَ صَيْدَ الْأَسْمَاكِ بِشَبَاكِ أَقْوَالِكُمْ
الْإِلَهِيَّةِ. وَقَدَّمْتُمُوهُمْ بَاكُورَةً لِأَهْنَا. وَلرَغْبَتِكُمْ أَنْ تَحْمَلُوا سِمَاتِ الْمَسِيحِ. تَشَبَّهُتُمْ
بِالْأَمَةِ. فَلذَلِكَ أَجْتَمَعْنَا لِنُكْرِمَ بِحَسَبِ الْوَاجِبِ عِيدَكُمْ الْحَافِلِ. وَهَتَفَ بِأَنْعَامِ

مؤتلفة: تشفّعوا إلى المسيح الإله. أن يمنح مغفرة الزلات. للمعيدين بشوقٍ
لتذكركم المقدس

أيها القديسون. رجوتُ الربَّ بإيمانٍ جديرٍ بالشهداء. وجعلتُم مصابيحَ
نفوسكم متقدّدةً بزيتٍ عقليّ. هو زيتُ الرّوح. فصرتُم كواكبَ للمسكونةِ دائمةً
اللّمعان. وبدوتُم كقوسًا عقليةً تُفيضُ للبشرِ الأشفيةَ كسلسبيل. فتشفّعوا إلى
المسيح الإله. أن يمنح مغفرة الزلات. للمعيدين بشوقٍ لتذكركم المقدس
المجد للآبِ والابنِ والرّوحِ القدس. الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين
يا والدةَ الإله الطاهرة. يا بابَ حياتنا العقليّ. خلّصي من المخاطرِ
المنتجنين إليك بإيمان. لكي تُمجدَ القدوسَ المولودَ منك لخلاصِ نفوسنا

المزمور الخمسون (صلاة توبة)

إرحمني يا اللهُ بعظيم رحمتك. وبكثرة رأفتك أمح ماثمي
إغسلني كثيرًا من إثمي. ومن خطيئتي طهّرني
لأني أنا عارفٌ بإثمي. وخطيئتي أمامي في كلّ حين
إليك وحدك خطيتُ. وأمامك الشرّ صنعتُ. لكي تظهرَ عادلًا في أقوالك.
وزكيًا في قضائك

هاأنذا في الآثام حبلٍ بي. وفي الخطايا حملتني أمي
ها إنك أحببت الحقّ. وكشفت لي عن مكنوناتِ حكمتك وخفاياها
إنضخني بالرّوحي فأطهر. إغسلني فأبيض أفضلَ من الثلج
أسمعي أقوالَ بهجةٍ وسرور. فتبتهج عظامي المذلّة

إِصْرِفْ وَجْهَكَ عَنْ خَطَايَايَ. وَأَمْحُ جَمِيعَ مَآثِمِي
قَلْبًا طَاهِرًا أَحْلُقْ فِيَّ يَا اللَّهُ. وَرُوحًا مُسْتَقِيمًا جَدِّدْ فِي أَحْشَائِي
لَا تَطْرَحْنِي مِنْ أَمَامِ وَجْهِكَ. وَلَا تَنْزِعْ مِنِّي رُوحَكَ الْقُدُّوسَ
رُدِّ لِي بِهَجَّةٍ خَلَاصِكَ. وَبِرُوحِ النَّشَاطِ تَبْتِنِي
أَعْلِمُ الْأَثْمَةَ طُرْفَكَ. وَالْكَفْرَةَ إِلَيْكَ يَرْجِعُونَ
نَجِّنِي مِنَ الدَّمَاءِ يَا اللَّهُ إِلَهَ خَلَاصِي. فَيُشِيدَ لِسَانِي بِعَدْلِكَ
يَا رَبُّ أَفْتَحْ شَفْتِي. فَيُذِيعَ فَمِي تَسْبِيحَكَ
لَأَنَّكَ لَوْ شِئْتَ ذَبِيحَةً لَقَدَّمْتُ. لَكِنَّكَ لَا تَرْضِي بِمُحْرَقَاتِ
إِنَّمَا الذَّبِيحَةُ لِلَّهِ رُوحٌ مُنْسَحِقٌ. لَا يَرُدُّ اللَّهُ قَلْبًا مُنْسَحِقًا وَمُتَوَاضِعًا
أَحْسِنْ يَا رَبُّ بِرِضَاكَ إِلَى صِهْيُونِ. وَأَبْنِ أَسْوَارَ أُورُشَلِيمَ
حَيْثُ تَرْضِي بِذَبِيحَةِ الْبِرِّ. بِتَقْدِمَةٍ وَمُحْرَقَاتِ. حَيْثُ يُقَرَّبُونَ عَلَى مَذَابِحِكَ الْعُجُولِ

القانون . باللحن السادس

التسبحة الأولى

ضابط النغم: يا فيلبس الكارز بالإله. بما أنك مستنير بأشعة نور المسيح الإلهية
الساطعة. أنرنا بما نلت من الضياء بالمشاركة الإلهية
يا رسول المسيح تشفع فينا

أيها المغبوط لدى الله فيلبس. إن المسيح الذي أظهر لك مجد الآب بذاته.
لما سبق فعرف سمو فضيلتك. نظمك في مصف التلاميذ

المجد للآب والابن والروح القدس

يا كامل الحكمة. إنك تُعائِنُ الآن المسيحَ يَبوعَ الخيراتِ السَّاميةِ المشتهاةِ.
لكن لا بَرَمزٍ أو بمرآة. بل وجهًا لوجهٍ وبكلِّ جلاء

الآن وكلِّ أوانٍ وإلى دهرِ الدَّاهرين. آمين

يا كاملة النقاوة. إن أبنك وإلهك وردَ عندَ زوالِ الرِّئاسةِ من يهوذا رئيسًا
على المسكونة. وهو يسوِّدُ الآن جميعَ أقطارِ الأرضِ بالحقيقةِ

التسبحة الثالثة

ضابط النغم: يا فيلبسُ المشرفُ لدى الله. لَمَّا كنت ممتلئًا من نورِ المناظرِ العُلويَّةِ.
إِسْتَحَقَّقتُ أن تخدمَ المسيحَ النورَ العظيمِ. القائمَ معنا على الدَّوامِ

يا رسولَ المسيحِ تشفِّعُ فينا

ظهرتُ أسرارُ تعاليمك قاعدةً لعقائدِ حُسنِ العبادةِ. لأننا بما عَرَفنا بِحُسنِ
ديانةِ. أن الابنَ مَتَّحِدٌ مع الآبِ الأزليِّ

المجد للآب والابن والروح القدس

يا فيلبسُ ذا المجدِ الرَّفيعِ. بما أنَّكَ صِرتَ مَنارةً ذهبيَّةَ. فأنتَ تُنيرُ البشرَ بالنورِ
الأزليِّ. والمسكونةُ بالمعرفةِ الإلهيةِ الجليلةِ

الآن وكلِّ أوانٍ وإلى دهرِ الدَّاهرين. آمين

يا كاملة النقاوة والشرفِ. فيكِ وضعتُ رجائي. فلا أخشى الحَيبةِ. لذلكِ
أسألكِ أن تُنقِذيني من فخاخِ العدوِّ. بما أنَّكَ رحيمةٌ وشفوقة. وأُمُّ للإلهِ المحبِّ البشرِ

نشيد ختام التسبحة: ليس قدوسٌ مثلكِ. أيُّها الرَّبُّ الصَّالحُ إلهي. الَّذي رَفَعَ
شأنَ المؤمنينَ بهِ. ووطَّدنا على صخرةِ الاعترافِ بهِ

الطلبة الصغرى

الشماس: أيضًا وأيضًا بسلامٍ إلى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: أَعْضُدْنَا وَخَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا اللَّهُ. بِنِعْمَتِكَ

الخورس: يا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: لِنَذْكُرَ سَيِّدَتَنَا الْكَامِلَةَ الْقِدَاسَةَ الطَّاهِرَةَ. الْفَائِقَةَ الْبَرَكَاتِ الْمَجِيدَةَ. وَالِدَةَ
الإلهِ الدائمةِ الْبَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ. وَجَمِيعِ الْقَدِّيسِينَ. وَنُودِعِ الْمَسِيحَ الْإِلَهَ ذَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا
بَعْضًا وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبِّ

الكاهن: لِأَنَّكَ أَنْتَ إلهُنَا وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَبُيْهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّوسُ.
الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمِينَ

نشيد جلسة المزامير. باللحن الثامن

يا فيلبس الرسول. ظهرت طاردًا للأبالسة. وكوكبًا مُنِيرًا لِلَّذِينَ فِي الظَّلَامِ.
وَكَارِرًا بِالشَّمْسِ الشَّارِقَةِ مِنَ الْبَتُولِ. وَإِذْ هَدَمْتَ هَيْكَلَ الْأَوْثَانِ. شَيَّدْتَ الْكِنَائِسَ
لِتَمْجِيدِ إلهُنَا. لِذَلِكَ نُكْرِمُكَ أَيُّهَا الْمَغْبُوطُ. مُقِيمِينَ تَذَكَارِكَ الْإِلَهِيِّ بِيهَاءِ.
وَهَاتِفِينَ إِلَيْكَ بِاتِّفَاقِ الْأَصْوَاتِ. أَنْ تَبْتَهَلَ إِلَى الْمَسِيحِ. لِيَمْنَحَ مَغْفِرَةَ الْآثَامِ
لِلْمَعْيِدِينَ بِشَوْقٍ لِتَذَكَارِكَ الْمَقْدَّسِ

الْمَجْدُ لِلآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُّوسِ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

أَيُّهَا البتول. إِنَّ الذين أَسْتَأهلوا أن يُعَينوا اللهَ بالجسدِ. قد كرزوا بكِ عروسًا
لمجدِ الآبِ ولاهوتِهِ. وفتاةً والدَةَ الإلهِ الكلمة. ومسكِنًا للرُّوحِ القدسِ. لأنَّهُ قد
حلَّ فيكِ بالجسدِ كلُّ كمالِ اللاهوتِ. إذ قد تكاملتِ فيكِ النِّعمة

التسبحة الرابعة

ضابط النعم: ظهرت مسكنًا للشمسِ الحقيقيَّة. وهيكلًا رَجَبًا للمسيحِ. مُتقبلاً
ضياءَهُ الإلهيَّ. وسماءً تُدبِّعُ بين الناسِ مجدَ اللهِ وجلالَ لاهوتهِ

يا رسولَ المسيحِ تشفِّعْ فينا

أَيُّهَا الجديِرُ بالإعجابِ. المظهرُ الأسرارِ الإلهيةِ. إن المسيحَ ألقاكِ مَلحًا إلهيًّا.
على طبيعَةِ البشرِ الفاسدةِ بالأهواءِ والشهواتِ. لتزِيلَ عنها الرُّطوبةَ الشَّديدةَ

المجدُ للآبِ والابنِ والرُّوحِ القدسِ

لَمَّا تقَوَّيتِ يا فيلبسُ بقَدرةِ المسيحِ السَّاميةِ. ظهرتِ أشدَّ بأسًا من مواكبِ
الأبالسةِ والكفرةِ. هاتقًا للذين على الأرضِ ببشائرِ الحياةِ الإلهيةِ

الآنَ وكلَّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرينِ. آمين

أَيُّهَا السيدةُ البريئةُ من جميعِ العيوبِ. إن المسيحَ أظهرَكَ ميناءً هادئًا. للذين
يُذيعونَ بإيمانٍ وشوقٍ أَنَّكَ والدَةُ الإلهِ. كارزينَ بفصائلِكِ بحصافةِ عقلٍ

التسبحة الخامسة

ضابط النعم: أَيُّهَا المتكلمُ باللهِ. لقد أنقذتِ المأسورينَ بالعَضْبِ الجالبِ الموتِ.
مُعتنقًا إيَّاهم من الوجعِ الأليمِ. ومُزيلاً أضرارَ العدوِّ المفسدِ النَّفسِ. بأناملكِ
الجالبةِ الشِّفاءِ

يا رسول المسيح تشفّع فينا

لَمَّا تَقَبَّلْتَ بِجُمْلَتِكَ يَا فِيلِبُّسُ نَارَ نِعْمَةِ حُلُولِ الرُّوحِ الْمُعْزِي. أَحْيَيْتَ بِحَرَارَةِ
الإيمان. المتجمّدين من برودة الكُفْرِ الشَّدِيدَةِ

المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدُسِ

لَمَّا تَقَرَّبْتَ مِنَ الْمَسِيحِ. وَتَقَبَّلْتَ مِنْهُ بِغَيْرِ وَاسِطَةٍ الْأَنْوَارِ الْبَهِيَّةِ. أَنْزَلْتَ الْمُبَادِرِينَ
إِلَيْكَ. وَقَدَّمْتَهُمْ إِلَى الْخَالِقِ

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

إِنَّ خَالِقَ جَمِيعِ الْبَرَايَا وَمَدَبِّرَهَا بِعِنَايَتِهِ ذَاتِ الْحِكْمَةِ. الَّذِي هُوَ الْإِلَهُ وَحْدَهُ.
تَحَسَّدْ مِنْكَ يَا كَامِلَةَ التَّقَاوَةِ بِحَالٍ لَا تُفَسَّرُ. كَمَا شَاءَ هُوَ بِوَفْرَةٍ صَلاَحِهِ

التسبحة السادسة

ضابط النغم: أَيُّهَا الْمَسِيحُ الْمَخْلِصُ. إِنَّكَ لَمَّا أَبْصَرْتَ جِنْسَ الْبَشَرِ رَازِحًا تَحْتَ
وِطْأَةِ إِبْلِيسَ. أَشْهَرْتَ نِبَالَكَ الْحَادَّةَ. وَأَرْسَلْتَ تَلَامِيذَكَ الْأَطْهَارَ يَحْمِلُونَ التُّرْسَ
الَّذِي سَلَّمْتَهُ لَهُمْ. فَطَعَنْتَ بِهِمُ التَّنِينَ الْغَاشِّ. شَاقِيَا الْجَمِيعِ مِنْ فِسَادِهِ وَتَدْمِيرِهِ

يا رسول المسيح تشفّع فينا

يا كَامِلَ السَّعَادَةِ. ظَهَرْتَ بَرَقًا مُنِيرًا الْمَسْكُونَةَ بِالضِّيَاءِ الْفَائِقِ الْبِهَاءِ. وَجِبَلًا
يَقْطُرُ حَلَاوَةً وَنَدَى سَاقِطًا مِنَ السَّمَاءِ. وَرَسُولًا مَنَّحِبًّا. بِهِ كَمُلَ عَدَدُ تَلَامِيذِ
المسيح الاثني عشر

المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدُسِ

أَيُّهَا الصَّالِحُ. إِنْ تَلْمِيذَكَ الْإِلَهِيِّ. لَمَّا أَقْتَبَسَ الْمَعْرِفَةَ مِنْ لُجَّةِ أَسْرَارِكَ الَّتِي لَا
تُوصَفُ. كَرَّرَ بِكَ بِصَوْتٍ عَظِيمٍ. مُنْذِفِعَ كَنْهَرِ سَلْمِيٍّ يَجْرِي إِلَى وَادِي النَّعِيمِ.
وَكَمْوَجٍ يَجْلُبُ مَجْدًا لِلْأُمَمِ. مَبْشِرًا بِتَنَازُلِكَ الْمَجِيدِ لِأَجْلِنَا

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

يا جديرةً بكلِّ تمجيد. لَمَّا وَلَدَتِ المسيح. الذي هو البقاءُ وقاهرُ الموت.
داعياً جميعَ البشرِ المائتينَ إلى الحياةِ الأبدية. أنزرتِ المكتنفينَ بالظلامِ الدامس.
فأعتقينا من القيودِ والوثاقات

نشيد ختام التسبحة: إن يونانَ قدِ أبتلعَ. لكنّه لم يُضبطَ في جوفِ الحوتِ. فيما
أنّه كان رسماً لك. يا من تألّم ودُفن. خرَجَ مِنَ الحوتِ كما من خدرٍ. وقال
للحُرّاس: يا مَنْ يَرَعَوْنَ الباطلَ والكذب. قد أهملتم رحمتكم

الطلبة الصغرى

الشمّاس: أيضاً وأيضاً بسلامٍ إلى الرّبِّ نطلب

الخورس: يا ربُّ أرحم

الشمّاس: أعضدنا وحرّصنا وأرحمنا وأحفظنا يا الله. بنعمتِكَ

الخورس: يا ربُّ أرحم

الشمّاس: لنذكر سيّدتنا الكاملة القداسة الطاهرة. الفائقة البركاتِ المحيطة. والدة
الإلهِ الدائمة البتوليةِ مريم. وجميعِ القديسين. ولنودع المسيح الإلهَ ذواتنا وبعضنا
بعضاً وحياتنا كلّها

الخورس: لك يا ربّ

الكاهن: لأنّك أنتَ ملكُ السلامِ ومخلصُ نفوسنا. وإليكَ نرفعُ المجد. أيّها الأب
والابنُ والروحُ القدس. الآنَ وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين

الخورس: آمين

القنّاق

إِنَّ فَيْلِسَ النَّاطِقَ بِالْإِلَهِيَّاتِ. تَلْمِذَكَ وَحَبِيبَكَ وَالْمَقْتَدِيَّ بِالْأَمَلِكِ. كَرَزَ بِأُلُوهِتِكَ
لِلْمَسْكُونَةِ. فَبْتَضْرُعَاتِهِ. وَمَنْ أَجَلَ وَالِدَةَ الْإِلَهِ. صُنْ كَنِيسَتَكَ وَرِعِيَّتَكَ كُلَّهَا
مِنَ الْأَعْدَاءِ. يَا جَزِيلَ الرَّحْمَةِ وَحَدَّكَ

البيت

أَيُّهَا الرُّبُّ السَّيِّدُ. يَا بَارِيَّ طَبِيعَةَ الْمِيَاهِ. إِمْتَحَنِي مَجْرَى أَقْوَالِ. وَيَا مَوْطِدَّ
الْأَرْضِ بِكَلِمَتِكَ شَدِيدِ قَلْبِي. وَيَا مَتَسْرِبَلًا بِالنُّورِ مِثْلَ الثَّوْبِ. أَنْزِرْ عَقْلِي. لَكِي
أَمْدَحُ تَلْمِذَكَ بِحَسْبِ الْوَاجِبِ. مُسَبِّحًا إِيَّاكَ. يَا جَزِيلَ الرَّحْمَةِ وَحَدَّكَ

التسبحة السابعة

ضابط النعم: أَرْسَلْتَكِ الْيَدُ الْحَامِلَةُ الضِّيَاءِ. شِهَابًا مُبِينًا أَيُّهَا الرَّسُولُ. فَأَنْزَرْتَ
جَمِيعَ الصَّارِخِينَ بِإِيمَانٍ: مَبَارُكَ أَنْتَ يَا إِلَهَ آبَائِنَا
يَا رَسُولَ الْمَسِيحِ تَشَفَّعْ فِينَا

أَيُّهَا الْمَغْبُوطُ. أَنْزَرْتَ الْمَضْبُوطِينَ فِي الظَّلَامِ بِأَشَعَّةِ النُّورِ الْعَزِيزَةِ الْكَامِلَةِ الْبِهَاءِ
لِيُرْتَلُوا هَاتِفِينَ: مَبَارُكَ أَنْتَ يَا إِلَهَ آبَائِنَا
الْمَجْدُ لِلآبِ وَالْإِبْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ

غَلَبْتَ بِلَاغَةَ الْفُصْحَاءِ الْمُنْطِقِيِّينَ. نَاقِضًا أَقَاوِيلَهُمْ بِكَلَامِ الْإِيمَانِ الْمُتَيْنِ مَرْتَلًا:
مَبَارُكَ أَنْتَ يَا إِلَهَ آبَائِنَا

الآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

أَيُّهَا الْبَتُولُ النَّقِيَّةُ. وَلَدْتَ الْمَسِيحَ الْفَائِقَ الْجَوْهَرَ. بِطَبِيعَتَيْنِ مَتَّحِدَتَيْنِ بغيرِ
اِخْتِلَاطٍ. لِذَلِكَ تَهْتَفُ إِلَيْهِ قَائِلِينَ: مَبَارُكَ أَنْتَ يَا إِلَهَ آبَائِنَا

التسبحة الثامنة

ضابط النعم: يا مُثَلَّتِ الغبطة. إن الكلمة الوحيدَ ذا الأَقنوم. نور الآبِ الشارقِ في العالم. قد أصطادك من العالمِ رسولاً. وشَدَّدَكَ بِسلاحِ قوَّتِهِ وتثبيته. فظهرتِ غَلَابًا في الجهادِ هاتفاً: باركي الربَّ يا جميعِ أعمالِهِ. وزيدِهِ رِفْعَةً إلى الدُّهورِ

يا رسولَ المسيحِ تشفِّعْ فينا

لَمَّا تَشَدَّدْتَ بِالْقُدْرَةِ. غَلَبْتَ المعاندينَ عن آخِرم. وأَعْرَفْتَ جَماهيرَهُمُ العَاشِمَةَ. وإذ كنتِ مُحرِّزًا السلام. غرَسْتَهُ في العالمِ هاتفاً: سَبِّحُوا الربَّ وزيدوه رِفْعَةً إلى الدُّهورِ

نُبَارِكُ الآبَ والابنَ والرُّوحَ القُدُسَ

أَيُّهَا الرسول. لَمَّا كنتِ بِجُمَلتِكَ مضطَّرِّمًا شَوْقًا إلى كلمةِ اللَّهِ المتجسِّد. صرْتَ لَهُ تلميذًا مُسارًّا. وخادمًا إلهيًّا. مُرْسَلًا لِنُبَشِّيرِ جميعِ الأُممِ بِمَجِيئِهِ هاتفاً: سَبِّحُوا الربَّ وزيدوه رِفْعَةً إلى الدُّهورِ

الآنَ وَكُلَّ أوانٍ وإلى دهرِ الدَّاهرين. آمين

أَيُّهَا البتولُ الكاملةُ القداسة. إن الإلهَ الفائقُ الجواهر. قد اتَّحدَ بِجَمَلتِهِ في حشاكِ بِالإنسانِ كُلِّهِ بما يفوقُ العقل. ولذا يُعرفُ المسيحُ بِطبيعَتينِ اثنتين. فَنُسَبِّحُهُ هاتفين: باركي الربَّ يا جميعِ أعمالِهِ. وزيدِهِ رِفْعَةً إلى الدُّهورِ

نُسَبِّحُ ونبارِكُ ونسجدُ للربِّ

نشيد ختام التسبحة: إنَّ الأحداثَ المغبوطين. لَمَّا أمْتَحِنُوا في بابل. لم يتجاوزوا سُننَ الآباء. بل داسوا أمرَ الملكِ المغتصبِ بعِزِّمِ مَنفق. ولم يحترقوا في أَتُونِ النار. بل رتلوا التسبيحَ اللائقَ لضابطِ الخليقةِ كُلِّها قائلين: سَبِّحِي الربَّ يا جميعِ أعمالِهِ. وزيدِهِ رِفْعَةً إلى الدُّهورِ

الشماس: لِنُعْظَمَ بالنَّشائدِ والدةَ الإلهِ وأُمَّ النورِ

التسبحة التاسعة

١. تُعْظِمُ نَفْسِي الرَّبَّ فَقَدْ أَبْتَهَجَ رُوحِي بِاللَّهِ مَخْلِصِي

وبعد كل آية هذه الترنيمة باللحن الثامن

يا مَنْ هِيَ أَكْرَمُ مِنَ السَّيْرُوبِيمِ. وَأَمْجَدُ بِلا قِياسٍ مِنَ السَّيْرَافِيمِ. يا مَنْ وَكَلَدَتْ
اللَّهُ الكَلِمَةَ. وَوَلَيْثَتْ بِتَوَلًّا. إِنَّكَ حَقًّا وَالِدَةُ الإِلهِ. إِيَّاكَ نُعْظِمُ

Τὴν Τιμιωτέραν τῶν Χερουβείμ, καὶ ἔνδοξοτέρα ἀσυγκρίτως τῶν
Σεραφεείμ, τὴν ἀδιαφθόρωσ Θεὸν Λόγον τεκοῦσαν, τὴν ὄντως
Θεοτόκον, σὲ μεγαλύνομεν.

٢. لِأَنَّهُ نَظَرَ إِلَى ضَعَةِ أُمَّتِهِ. فَها مُنْذُ الْآنَ تُعْظِي جميعُ الأَجِيالِ

٣. لِأَنَّ القَدِيرَ صَنَعَ بِي عَظائِمَ. وَأَسْمُهُ قُدُّوسٌ. وَرَحْمَتُهُ إِلَى جِيلٍ وَجِيلٍ لِلَّذِينَ
يَتَّقُونَهُ

٤. صَنَعَ عِزًّا بِساعِدِهِ. وَشَتَّتَ الْمُتَكَبِّرِينَ بِأَفْكارِ قُلُوبِهِمْ

٥. حَطَّ الْمُقْتَدِرِينَ عَن عُرُوشِهِمْ وَرَفَعَ الْمُتَواضِعِينَ. أَشْبَعَ الجِيعاءَ خَيْرًا وَالْأَغْنِياءَ
أَرْسَلَهُمْ فَارِغِينَ

٦. عَضَدَ إِسْرائِيلَ فَتاءَهُ. لِيَذْكَرَ. كَما كَلَّمَ آباءَنا. رَحْمَتَهُ لِإِبراهيمَ وَنَسَلِهِ إِلَى الأَبَدِ

ضابط النغم: يا فيلبس الحكيم. لقد أستحقت الآن المجد الذي لا يوصف.
والنور الذي ليس له مساء. والشُّورَ المعجِزَ البيان. والفرحَ الفائق. في كنيسة
الأبكارِ وَمَظالِّ الصِدِّيقين. فأبتهلُ على الدَّوامِ من أَجْلِ مادحيك

يا رسولَ المسيحِ تشفِّعْ فينا

يا فيلبسُ المَغْبُوطُ المِثالُ العِزمِ. عَدَوْتُ مُرَيِّنًا بِجِمالِ البِهاءِ العِقليِّ. مَكَلَّلًا
بِإِكْليلِ المَلْكَوتِ. مُحاطًّا بِأَشعَّةِ النورِ الفائقِ الجِوهرِ. وَمَسرُورًا بِمَثولِكَ لَدِي
عَرْشِ السَيِّدِ

المجد للآب والابن والروح القدس

يا فيلبس. إبتهل مع الرسلِ المشرفين. والانبياءِ الموقرينَ وجميعِ اللابسي
الجهاد. والأبرارِ ورؤساءِ الكهنةِ والصدّيقينَ ووالدةِ الإله. أن تُمنَحَ مغفرةَ الآثام.
للمعيدينَ لتذكاركِ المنيرِ بإيمان

الآن وكلّ أوانٍ وإلى دهرِ الداهرين. آمين

أَيُّهَا الأُمُّ البتولُ النقيّة. ولدتِ بما يفوقُ الطبيعة. الكلمةَ المنزّهةَ عن الجسد.
مُتجسِّدًا منك. لذلكِ نكرزُ بالتَّسميةِ الحقيقيّةِ اللائقةِ بكِ. لأنَّكَ صرّتِ مبدأً
الخلاصِ للمؤمنين

نشيد ختام التسبحة: كلُّ لسانٍ يَعجزُ عن أَمْتِداحِكِ بما يليقُ بكِ. يا والدةِ
الإله. وكلُّ عقلٍ مهما سَمَا يَحارُ في تسييحِكِ. لكن تَقَبَّلِي إيماننا بما أَنَّكَ
صالحة. وتعرفينَ شوقنا الإلهي. وإذِ إِنَّكَ شفيعَةُ المسيحيين. إِيَّاكَ نُعظِّمُ

الطلبة الصغرى

الشمّاس: أيضًا وأيضًا بسلامٍ إلى الرَّبِّ نَطْلُبُ

الخورس: يا رَبُّ أرحم

الشمّاس: أعضدنا وخلصنا وأرحمنا وأحفظنا يا الله. بنعمتك

الخورس: يا رَبُّ أرحم

الشمّاس: لندكر سيدتنا الكاملة القداسة الطاهرة. الفاتحة البركات المجيدة. والدة
الإله الدائمة البتولية مريم. وجميع القديسين. ونودع المسيح الإله دواتنا وبعضنا
بعضًا وحياتنا كُلِّها

الخورس: لك يا رَبِّ

الكاهن: لَأَمَّا إِيَّاكَ تُسَبِّحُ جَمِيعُ قَوَاتِ السَّمَاوَاتِ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ
وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمين

نشيد الإرسال. باللحن الثالث

لَمَّا حَوَّلْتَ طَرِيقَ رِجْلَيْكَ الْحَسَنَتَيْنِ. يَا فِيلِبُّسُ نَحْوَ الْمَسِيحِ. إِرْتَقَيْتَ إِلَى
الْمَنْهَجِ السَّمَاوِيِّ مَسْرُورًا. وَبِمَا أَنَّكَ مَائِلٌ لَدَى الثَّالُوثِ. تَعَايُنُ الْإِبْنَ وَالرُّوحَ
الْإِلَهِيَّ فِي الْآبِ. نُعِيدُ بِشَوْقٍ لِتَذَكَارِكَ الْإِلَهِيِّ الشَّرِيفِ
لَمَّا تَقَبَّلْتَ أَيُّهَا الْمَجِيدُ شُعَاعَ الرُّوحِ الْإِلَهِيِّ. أَنْزَرْتَ الْعَالَمَ بِتَعَالَمِكَ. فَأَبْتَهَلَ
الْآنَ مِنْ أَجْلِنَا إِلَى الرَّبِّ. لِيَخْلِصَنَا

للسيدة

أَيُّهَا الْبَتُولُ الْكَامِلَةُ الْقِدَاسَةُ. إِبْتَهَلِي إِلَى ابْنِكَ مِنْ أَجْلِنَا مَعَ فِيلِبِّسِ الْإِلَهِيِّ
الْمُبَشِّرِ بِاللَّهِ. أَنْ يَحْفَظَنَا جَمِيعًا مِنْ ضُرُوبِ الْأَسْوَءِ

مزامير الباكارية. باللحن الأول

المزمور ١٤٨ (السموات والأرض تسبح الرب)

١ - كُلُّ نَسَمَةٍ فَلْتُسَبِّحِ الرَّبَّ. سَبِّحُوا الرَّبَّ مِنَ السَّمَاوَاتِ. سَبِّحُوهُ فِي
الْأَعَالِي. بِكَ تَلِيْقُ الْإِشَادَةُ يَا اللَّهُ

1- Pāsa pnoī aineoátw tòn Kýrion. Aineíte tòn Kýrion ek tōn
ouρανwōn. Aineíte autòn en toĩs úpsi-tois. Soĩ prēpei úmnoš tᵱ Θεῶ

٢- سَبِّحُوهُ يَا جَمِيعَ مَلَائِكَتِهِ. سَبِّحِيهِ يَا جَمِيعَ قَوَاتِهِ. بَكَ تَلِيْقُ الْإِشَادَةُ يَا اللَّهُ

2- Aineïte autòn, pánτες oí Άγγελοι αυτου. Aineïte autòn, pãσαι αι Δυνάμεις αυτου. Σοι πρέπει ύμνος τῷ Θεῷ

سَبِّحِيهِ أَيُّهَا الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ. سَبِّحِيهِ يَا جَمِيعَ الْكَوَاكِبِ وَالنُّورِ
سَبِّحِيهِ يَا سَمَاءَ السَّمَاوَاتِ. وَيَا أَيُّهَا الْمَاءُ الَّذِي فَوْقَ السَّمَاوَاتِ
لِتُسَبِّحَ اسْمَ الرَّبِّ. لِأَنَّهُ هُوَ قَالَ فَكَانَتْ. هُوَ أَمَرَ فَخُلِقَتْ
أَقَامَهَا إِلَى الْأَبَدِ وَإِلَى أَبَدِ الْأَبَدِ. رَسَمَ لَهَا حَدًّا فَلَا تَتَعَدَّاهُ
سَبِّحِي الرَّبَّ مِنَ الْأَرْضِ. أَيُّهَا التَّنَانِيْنُ وَجَمِيعَ اللَّجَجِ
النَّارِ وَالْبَرَدِ. الثَّلْجِ وَالْجَلِيدِ. الرِّيحِ الْعَاصِفَةِ الْمُقِيمَةِ كَلِمَتَهُ
الْجِبَالِ وَجَمِيعَ التَّلَالِ. الشَّجَرِ الْمُثْمِرِ وَجَمِيعَ الْأَرْزِ
الْوَحْشِ وَجَمِيعَ الْبِهَائِمِ. الرِّخَّافَاتِ وَالطُّيُورِ الْمُجَنَّحَةِ
مُلُوكِ الْأَرْضِ وَجَمِيعِ الشُّعُوبِ. الرُّؤَسَاءِ وَجَمِيعِ قُضَاةِ الْأَرْضِ
الشُّبَّانِ وَالْعَذَارَى. الشُّيُوخِ مَعَ الْفَتِيَانِ. فَلْيُسَبِّحُوا اسْمَ الرَّبِّ. فَقَدْ تَعَالَى اسْمُهُ وَحَدَهُ
جَلَالُهُ عَلَى الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ. وَهُوَ يُعْلِي قَرْنَ شَعْبِهِ
لِمَجْدِ جَمِيعِ أِبْرَارِهِ. بَنِي إِسْرَائِيلَ الشَّعْبِ الْمُقَرَّبِ إِلَيْهِ

المزمور ١٤٩ (نشيد انتصار)

رَتَمُوا لِلرَّبِّ تَرْنِيمًا جَدِيدًا. تَسْبِحَتُهُ فِي مَحْفَلِ الْأَبْرَارِ
لِيَفْرَحَ إِسْرَائِيلُ بِخَالِقِهِ. وَلِيَبْتَهَجَ بَنُو صِهْيُونَ بِمَلِكِهِمْ

لِيَسْبَحُوا أَسْمَهُ بِأَنَاشِيدِ الطَّرَبِ. لِيُشِيدُوا لَهُ بِالذُّفِّ وَالْكَثَّارَةِ
لَأَنَّ الرَّبَّ يَرْضَى عَنْ شَعْبِهِ. وَيُعْظِمُ الْوُدْعَاءَ بِالْخَلَّاصِ
يَفْتَخِرُ الْأَبْرَارُ فِي الْمَجْدِ. وَيَبْتَهِجُونَ عَلَى مَضَاجِعِهِمْ
تَعْظِيمُ اللَّهِ فِي خُلُوقِهِمْ. وَسَيْوفٌ ذَاتُ حَدَّيْنِ فِي أَيْدِيهِمْ
لِإِجْرَاءِ الْإِنْتِقَامِ بَيْنَ الْأُمَمِ. وَالتَّوْبِيخَاتِ بَيْنَ الشُّعُوبِ
لِيُؤْتِفُوا مُلُوكَهُمْ بِالْقِيُودِ. وَأَشْرَافَهُمْ بِأَغْلَالٍ مِنْ حَدِيدِ
لِيُجْرُوا عَلَيْهِمُ الْقَضَاءَ الْمَكْتُوبَ. هَذَا الْمَجْدُ يَكُونُ لْجَمِيعِ أَبْرَارِهِ

المزمور ١٥٠ (هللوا لله!)

سَبِّحُوا اللَّهَ فِي قَدَيْسِيهِ. سَبِّحُوهُ فِي جَلَدِ قَوَّتهِ

سَبِّحُوهُ لِأَجْلِ جَبْرُوتِهِ. سَبِّحُوهُ بِحَسَبِ كَثْرَةِ عَظَمَتِهِ

أَيُّهَا الرَّسُولُ الْكَامِلُ الْغِبْطَةُ. إِنْ صَدَى لَهْجَتِكَ السَّمَاوِيَّةَ. قَدْ أَنْتَشَرَ عَلَى
الْأَرْضِ. فَمَلَأَهَا مِنَ الْعَقَائِدِ. الَّتِي إِذْ تَتَكَلَّمُ بِهَا لَاهُوتِيًّا. نَعْتَقِدُ سَرِيًّا بِمَسَاوَاةِ
الابنِ لِلْأَبِ وَالرُّوحِ فِي الْجَوْهَرِ

سَبِّحُوهُ بِصَوْتِ الْبُوقِ. سَبِّحُوهُ بِالْكَثَّارَةِ وَالْقِيثَارَةِ

أَيُّهَا الْمَثَلُ الْغِبْطَةُ فِيلْبُسُ. لَقَدْ آتَّخَذْنَاكَ الْآنَ جَمِيعُنَا. نَظِيرَ كَوْكَبِ الصُّبْحِ
بَيْنَ رَسْلِ الْمَسِيحِ. وَمُضْبَاحًا سَاطِعًا لِلْكَنِيسَةِ الْمَوْقَرَةِ. فَإِنْ نَفُوسَنَا تَسْتَنِيرُ. وَنُنَجُو
نَحْنُ مِنَ الشَّدَائِدِ الصَّعْبَةِ. بِشَفَاعَتِكَ يَا جَدِيرًا بِالْمَدِيحِ

سَبِّحُوهُ بِالذُّفِّ وَأَنَاشِيدِ الطَّرَبِ. سَبِّحُوهُ بِالْأُوتَارِ وَالْأَرْغُنِ

أَيُّهَا الرَّسُولُ فَيْلُبُسُ. لِمَا جُزْتَ مَيْدَانَ الْجِهَادِ بِالصَّلِيبِ. تُوجِّتَ بِأَكَالِيلِ الظَّفْرِ
بِاسْتِحْقَاقٍ. وَإِذْ دَخَلْتَ بِهَا إِلَى الْمَمَالِكِ الْعُلُوبِيَّةِ. جَلَسْتَ مَعَ الْمَسِيحِ. مَتَشَبِّعًا
فِي خِلَاصِ نَفُوسِنَا

سَبِّحُوهُ بِصُنُوجِ رَنَانَةٍ. سَبِّحُوهُ بِصُنُوجِ التَّهْلِيلِ. كُلُّ نَسَمَةٍ فَلتُسَبِّحِ الرَّبَّ
ظَهَرْتَ أَيُّهَا الرَّسُولُ فَيْلِبُسُ كَأَسَا سَمَاوِيَّةً لِلْحِكْمَةِ. إِذْ غَدَوْتَ مَقَامًا بَهِيًّا
لِلرُّوحِ. وَلَمَّا أَصْطَدْتَ الْأَنَامَ بِجِبَالَةِ حِكْمَةِ اللَّهِ. أَظْهَرْتَ مَتَانَةَ الْفَضَائِلِ الْحَصِينَةِ
السَّامِيَةِ. لِذَلِكَ نَسْتَعْطِفُكَ أَنْ تَبْتَهَلَ مِنْ أَجْلِ نَفُوسِنَا

باللحن الثالث

المجد للآبِ وَالابْنِ وَالرُّوحِ الْقُدُسِ

يَا فَيْلِبُسُ الرَّسُولِ. لَقَدْ أَتَقَلَّتْ مِنْ صَيْدِ الْأَسْمَاكِ إِلَى صَيْدِ الْبَشَرِ مِنْ لُجَّةِ
الْحَدِيدَةِ. بِالْحَبَائِلِ السَّرِيَّةِ. فَأَصْطَدْتَ الْعَالَمَ بِأَسْرِهِ. وَقَدَّمْتَهُ إِلَى الْمَسِيحِ مَعْلَمَكَ.
لِذَلِكَ نَلْتَمِسُ مِنْكَ أَنْ تَشْفَعَ إِلَيْهِ بِلا فِتْنَةٍ فِي خِلَاصِنَا. نَحْنُ الْمَلْتَجِّئِينَ بِإِيمَانٍ
إِلَى كَنْفِ حِمَايَتِكَ

الآنَ وَكُلِّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمِينَ

يَا وَالِدَةَ الْإِلَهِ. أَنْتِ الْكَرْمَةُ الْحَقِيقِيَّةُ الَّتِي حَمَلْتَ ثَمَرَةَ الْحَيَاةِ. إِلَيْكَ نَبْتَهَلُ
أَيُّهَا السَّيِّدَةُ. فَأَشْفَعِي مَعَ الرَّسُولِ وَجَمِيعِ الْقِدِّيسِينَ. أَنْ تُرْحَمَ نَفُوسِنَا

المجدلة الكبرى

١. المجدُّ لَكَ يَا مُظْهَرَ النُّورِ. المجدُّ لَكَ فِي الْعُلَى. وَعَلَى الْأَرْضِ السَّلَامِ. وَفِي
النَّاسِ الْمَسْرُورَةِ

٢. نُسَبِّحُكَ. نُبَارِكُكَ. نَسْجُدُ لَكَ. نُمَجِّدُكَ. نَشْكُرُكَ. لِأَجْلِ عَظِيمِ مَجْدِكَ

٣. أَيُّهَا الرَّبُّ الْمَلِكُ. الإِلَهِ السَّمَاوِيِّ. الآبُ الْقَدِيرُ. أَيُّهَا الرَّبُّ الْإِبْنُ الْوَحِيدُ
يسوعُ المسيحُ. ويا أَيُّهَا الرُّوحُ الْقُدُسُ

٤. أَيُّهَا الرَّبُّ الإِلَهِ. يا حَمَلَ اللَّهِ. يا ابْنَ الآبِ. الرَّافِعَ خَطِيئَةَ الْعَالَمِ أَرْحَمْنَا.
يا رَافِعَ خَطَايَا الْعَالَمِ

٥. تَقَبَّلْ تَضَرُّعَنَا. أَيُّهَا الْجَالِسُ عَنْ يَمِينِ الآبِ وَأَرْحَمْنَا

٦. لِأَنَّكَ أَنْتَ وَحْدَكَ قُدُّوسٌ. أَنْتَ وَحْدَكَ الرَّبُّ يسوعُ المسيحُ. لِمَجْدِ اللَّهِ
الآبِ. آمِينَ

٧. فِي كُلِّ يَوْمٍ أُبَارِكُكَ. وَأُسَبِّحُ اسْمَكَ إِلَى الْأَبَدِ. وَإِلَى أَبَدِ الْأَبَدِ

٨. أَهْلُنَا يَا رَبِّ. أَنْ نُحْفَظَ فِي هَذَا الْيَوْمِ بِلَا خَطِيئَةٍ

٩. مُبَارَكٌ أَنْتَ يَا رَبُّ إِلَهَ آبَائِنَا. وَمُسَبِّحٌ وَمُمَجِّدٌ اسْمُكَ إِلَى الدُّهُورِ. آمِينَ

١٠. لِتَكُنَّ يَا رَبُّ رَحْمَتُكَ عَلَيْنَا. بِحَسَبِ اتِّكَالِنَا عَلَيْكَ

١١. مُبَارَكٌ أَنْتَ يَا رَبِّ. عَلَّمَنِي رُسُومَكَ (ثَلَاثًا)

١٢. يَا رَبُّ مَلَجًا كُنْتَ لَنَا جِيلاً فَجِيلاً. أَنَا قُلْتُ يَا رَبُّ أَرْحَمْنِي وَأَشْفِ
نَفْسِي. لِأَنِّي خَطِئْتُ إِلَيْكَ

١٣. يَا رَبُّ إِلَيْكَ لَجَأْتُ. عَلَّمَنِي أَنْ أَعْمَلَ مَشِيئَتَكَ. لِأَنَّكَ أَنْتَ إِلَهِي

١٤. لِأَنَّ عِنْدَكَ يَنْبُوعَ الْحَيَاةِ. بِنُورِكَ نُعَايِنُ النُّورَ

١٥. أُبَسِّطُ رَحْمَتَكَ. لِلَّذِينَ يَعْرِفُونَكَ

قُدُّوسُ اللَّهِ. قُدُّوسُ الْقَوِيِّ. قُدُّوسُ الَّذِي لَا يَمُوتُ. أَرْحَمْنَا (ثَلَاثًا)

المجد للآبِ والابنِ والرُّوحِ القُدُسِ
الآنَ وكلَّ أوانٍ وإلى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ. آمين
قُدُوسُ الذي لا يموتُ. أرحمنا
قُدُوسُ الله. قُدُوسُ القويِّ. قُدُوسُ الذي لا يموتُ. أرحمنا

نشيد العيد. باللحن الثالث

أيُّها الرِّسُولُ القَدِيسُ فيلبُّس. اِسْفَعْ إلى الله الرَّحِيمِ. أَنْ يَهَبَ غُفْرانَ الرِّلاَّتِ لِنُقُوسِنا

الطلبة الملحة

الشماس: ارحمنا يا الله بعظيم رحمتك. نطلبُ إليك. فاستجب وأرحم

الخورس: يا ربُّ أرحم (ثلاثاً). (وهكذا بعد كلِّ من الطلِّباتِ التالية)

الشماس: نطلبُ أيضًا لأجلِ أبينا ورئيسِ كهنتنا (فلان) الموقر. وكهنته المكرمين

نطلبُ أيضًا لأجلِ إخوتنا الكهنة والشمامسة والرهبان والرهبات وكلِّ
إخوتنا بالمسيح

نطلبُ أيضًا الرَّحمةَ والحياةَ. والسَّلامَ والعافيةَ والخلاصَ. لعبيدِ الله السَّاكنينَ
في هذه البلدة. وأفتقادهم ومساعدتهم وغُفرانَ خطاياهم

نطلبُ أيضًا لأجلِ المَغبُوطينَ الدَّائميِّ الذِّكر. الَّذينَ أنشأوا هذه الكنيسةَ
المُقدَّسة. ولأجلِ جَميعِ آبائنا وإخوتنا الأرثوذكسيِّينَ المُتوفِّينَ. الرَّاقيدينَ بتقوى
ههنا وفي كلِّ مكانٍ

نَطْلُبُ أَيْضًا لِأَجْلِ مُقَدِّمِي الثَّمَارِ. وَالْمُحْسِنِينَ إِلَى هَذَا الْهَيْكَلِ الْمُقَدَّسِ
الْجَزِيلِ الْوَقَارِ. وَالتَّعْبِينِ وَالْمُرْتَمِينَ. وَلِأَجْلِ هَذَا الشَّعْبِ الْحَاضِرِ. الْمُنْتَظَرِ مِنْ لَدُنْكَ
الرَّحْمَةَ الْعَظِيمَةَ الْوَافِرَةَ

الكاهن: لِأَنَّكَ إِلَهٌ رَحِيمٌ وَمُحِبٌّ لِلبَشَرِ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ
وَالرُّوحُ الْقُدُّسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى ذَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمين

طلبة السؤالات

الشماس: لِنُكْمَلِ طِلْبَتَنَا السَّحَرِيَّةَ إِلَى الرَّبِّ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: أَعْضُدْنَا وَخَلِّصْنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَحْفَظْنَا يَا اللَّهُ. بِنِعْمَتِكَ

الخورس: يَا رَبُّ أَرْحَمِ

الشماس: أَنْ يَكُونَ يَوْمَنَا كُلَّهُ كَامِلًا. مُقَدَّسًا سَلَامِيًّا. وَبِلا خَطِيئَةٍ. الرَّبِّ نَسْأَلُ

الخورس: إِسْتَجِبْ يَا رَبِّ (وهكذا بعد كلِّ مِنَ الطَّلِبَاتِ التَّالِيَةِ)

الشماس: مَلَائِكِ سَلَامٍ. مُرَشِدًا أَمِينًا. حَارِسًا نَفُوسَنَا وَأَجْسَادَنَا. الرَّبِّ نَسْأَلُ

الْمَسَاحَةَ بِخَطَايَانَا وَغُفْرَانَ ذُنُوبِنَا. الرَّبِّ نَسْأَلُ

الْخَيْرَاتِ الْمُوَافِقَةَ لِنُفُوسِنَا. وَالسَّلَامَ لِلْعَالَمِ. الرَّبِّ نَسْأَلُ

أَنْ نَقْضِيَ الزَّمْنَ الْبَاقِيَّ مِنْ حَيَاتِنَا بِسَلَامٍ وَتَوْبَةٍ. الرَّبِّ نَسْأَلُ

أَنْ تَكُونَ أَوَاخِرُ حَيَاتِنَا مَسِيحِيَّةً سَلَامِيَّةً. بِلَا وَجَعٍ وَلَا خِزْيٍ. وَأَنْ نُؤَدِّيَ

جَوَابًا حَسَنًا لَدَى مَنَبَرِ الْمَسِيحِ الرَّهيبِ. الرَّبِّ نَسْأَلُ

لَنَذْكُرَ سَيِّدَتَنَا الْكَامِلَةَ الْقِدَاسَةَ الطَّاهِرَةَ. الْفَائِقَةَ الْبَرَكَاتِ الْمَجِيدَةَ. وَالِدَةَ الْإِلَهِ
الدَّائِمَةَ الْبَتُولِيَّةِ مَرْيَمَ. وَجَمِيعَ الْقِدِّيسِينَ. وَلِنُودِعَ الْمَسِيحَ الْإِلَهَ ذَوَاتِنَا وَبَعْضُنَا بَعْضًا
وَحَيَاتِنَا كُلَّهَا

الخورس: لَكَ يَا رَبِّ

الكاهن: لِأَنَّكَ إِلَهَ الرَّحْمَةِ وَالرَّافَةِ وَالْحَبَّةِ لِلْبَشَرِ. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. أَيُّهَا الْآبُ
وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّوسُ. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ
الخورس: آمِينَ

حناية الرأس

الكاهن: † السَّلَامُ لْجَمِيعِكُمْ

الخورس: وَلرُوحِكَ

الشماس: فَلْنَحْنِ رُؤُوسَنَا لِلرَّبِّ

الخورس: لَكَ يَا رَبِّ

الكاهن: أَيُّهَا الرَّبُّ الْقُدُّوسُ. السَّاكِنُ فِي الْعُلَى وَالسَّاهِرُ عَلَى الدُّنَى. وَالْمَتَطَلِّعُ
إِلَى الْخَلِيقَةِ كُلِّهَا بَعِينَهُ الرَّاقِبَةَ كُلِّ الْأَشْيَاءِ. لَكَ قَدْ حَنِينَا أَعْنَاقَ النُّفُوسِ وَالْأَجْسَادِ.
وَإِلَيْكَ نَطْلُبُ. يَا قُدُّوسَ الْقِدِّيسِينَ. فَاْمُدُّ يَدَكَ غَيْرَ الْمَنْظُورَةِ. مِنْ مَسْكِنِكَ
الْمَقْدَّسِ. وَبَارِكْنَا جَمِيعًا. وَمَا أَقْتَرَفْنَاهُ عَمْدًا أَوْ سَهْوًا. فَاصْفَحْ عَنْهُ بِمَا أَنْكَ صَاحِبٌ
وَمَحَبُّ لِلْبَشَرِ. وَهَبْ لَنَا خَيْرَاتِكَ الدُّنْيَوِيَّةَ وَالسَّمَاوِيَّةَ

لَأَنَّ لَكَ أَنْ تَرْحَمَنَا وَتُخَلِّصَنَا. أَيُّهَا الْمَسِيحُ إِلَهُنَا. وَإِلَيْكَ نَرْفَعُ الْمَجْدَ. وَإِلَى أَيْبِكَ
الْأَزَلِيِّ وَرُوحِكَ الْقُدُّوسِ الصَّالِحِ وَالْمُحْيِي. الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

الخورس: آمين

الختم

الشماس: (من الباب المقدس، متَّجِّهًا نحو الشعب) الحكمة (صوفيا)

القارئ: بارك (إفلوجيصن)

الكاهن: (ملتنفًا إلى يقونة السيّد وراسمًا على ذاته إشارة الصليب) مبارك أنت أيُّها المسيح
إلهُنا. كلَّ حين. الآنَ وكلَّ أوانٍ وإلى دَهْرِ الدَّاهِرِينَ

المتقدّم الأول: آمين. وطلد أيُّها المسيح الإله. الإيمان القويم المقدس. مع هذه
الكنيسة المقدسة إلى دهر الداهرين. آمين

الكاهن: (ملتنفًا إلى يقونة السيّدة وراسمًا على ذاته إشارة الصليب) يا والدة الإله الفاتحة
القداسة. خلصينا

المتقدّم الثاني: يا مَنْ هِيَ أَكْرَمُ مِنَ الشَّيْرُويِمِ. وَأَمْجَدُ بِلَا قِيَّاسٍ مِنَ السَّيْرَافِيمِ.
يا مَنْ وَلَدَتِ اللهُ الكَلِمَةَ. وَلَبِثَتْ بَتُولًا. إِنَّكَ حَقًّا وَالِدَةُ الإلهِ. إِيَّاكَ نُعَظِّمُ

الحل الكبير

الكاهن: المجد لك. أيُّها المسيح الإله. رجاؤنا المجد لك

ليرحمنا المسيح إلهُنا الحقيقي. ويخلصنا بشفاعة أمه الكاملة الطهارة

وبتضرعات القديسين المجيدين الرُّسُلِ الجديرين بكلِّ مديح. وأيينا في

القديسين نقولاوس رئيس أساقفة ميرا ليكييا الصانع العجائب

والقديس (فلان) شفيع هذه الكنيسة المقدسة

والقدّيس الرسول فيلبّس الجدير بكل مديح الذي نحتفلُ بتذكاره اليوم
والقدّيسين الصّديّقين جدّي المسيح الإله يواكيم وحنّة. وجميع القدّيسين.
بما أنّهُ صالحٌ ومُحبٌّ للبشر
بصلواتِ آبائنا القدّيسين. أَيُّهَا الرَّبُّ يسوعُ المسيحُ إلهُنَا. أرحمْنَا

الخورس: آمين